

SỞ CÔNG THƯƠNG GIA LAI  
TRUNG TÂM KHUYẾN CÔNG  
VÀ XÚC TIẾN THƯƠNG MẠI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Gia Lai, ngày 01 tháng 10 năm 2024

Số: 98/TTKC&XTTM

V/v mời tham gia Đoàn giao dịch thương  
mại tại Seoul, Hàn Quốc năm 2024

- Kính gửi: - Các sở, ban, ngành thuộc tỉnh;  
- Đảng ủy khối các doanh nghiệp; Hiệp hội doanh nghiệp tỉnh;  
Hội doanh nhân trẻ tỉnh; Hội nữ doanh nhân tỉnh;  
- Các doanh nghiệp tỉnh.

Nhằm đẩy mạnh hoạt động xúc tiến thương mại ngoại thương, hỗ trợ các doanh nghiệp tỉnh Gia Lai tìm hiểu trực tiếp tình hình thị trường, tìm kiếm các cơ hội kinh doanh, nâng cao năng lực xuất nhập khẩu và đầu tư tại thị trường Hàn Quốc. Trung tâm Khuyến công và Xúc tiến thương mại Gia Lai tổ chức Đoàn giao dịch thương mại tại Hàn Quốc năm 2024, cụ thể như sau:

**1. Thời gian:** Dự kiến từ ngày 06 đến ngày 09 tháng 11 năm 2024.

**2. Địa điểm:** Tại Seoul, Hàn Quốc.

**3. Ngành hàng:** Đa ngành, ưu tiên ngành hàng nông sản, thực phẩm có tiềm năng xuất khẩu...

**4. Đối tượng tham gia:** doanh nghiệp thuộc mọi thành phần kinh tế; các tổ chức xúc tiến thương mại, Hiệp hội ngành hàng; đại diện các cơ quan ban, ngành địa phương. Ưu tiên các doanh nghiệp thuộc nhóm thức phẩm và đồ uống.

**5. Tiêu chí lựa chọn doanh nghiệp tham gia:** (1) Năng lực sản xuất và kinh doanh của doanh nghiệp; (2) Năng lực giao dịch thương mại quốc tế của nhân sự tham gia Đoàn; (3) Ngành hàng phù hợp với mục tiêu chương trình Đoàn; (4) Mục tiêu tham dự của cơ quan, tổ chức, doanh nghiệp; (5) Hồ sơ đăng ký tham dự nộp đúng hạn quy định.

**6. Nội dung chương trình làm việc dự kiến của Đoàn**

- Làm việc với cơ quan quản lý Nhà nước, hiệp hội và doanh nghiệp tiêu biểu về mô hình thương mại tại Hàn Quốc.

- Khảo sát, tìm hiểu thông tin thị trường, kết nối cung cầu tại Hội chợ quốc tế Seoul Cafe Show Hàn Quốc.

- Khảo sát, gặp gỡ, làm việc với các doanh nghiệp đầu mối nhập khẩu, kênh phân phối của Hàn Quốc.

## 7. Chi phí:

### 7.1. Hỗ trợ của Nhà nước cho doanh nghiệp tham gia chương trình Đoàn

- Mỗi doanh nghiệp được lựa chọn tham gia Đoàn Nhà nước hỗ trợ 01 vé máy bay khứ hồi từ Thành phố Hồ Chí Minh - Hàn Quốc cho 01 đại diện của doanh nghiệp.
- Các chi phí khác do doanh nghiệp tự chịu trách nhiệm chi trả.

**7.2. Đối với các trường hợp khác:** (không phải là doanh nghiệp trong nhóm được lựa chọn hỗ trợ): Đơn vị tham dự tự chịu toàn bộ kinh phí tham gia Đoàn.

### 7.3. Chi phí đặt cọc:

- Mỗi cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp tham gia Đoàn phải đặt cọc đảm bảo việc tham gia Đoàn nếu được lựa chọn 15.000.000 đồng/01 người, vào tài khoản sau: **Trung Tâm Khuyến công và Xúc tiến thương mại; Số tài khoản: 62110001099919 tại Ngân hàng BIDV Nam Gia Lai.**

- Phương thức thanh quyết toán tiền đặt cọc như sau:
  - + Đối với các cơ quan, doanh nghiệp đã hoàn thành nghĩa vụ về thủ tục đăng ký nhưng không được lựa chọn tham gia Đoàn sẽ được hoàn trả 100% tiền đặt cọc.
  - + Đối với các cơ quan, doanh nghiệp đã hoàn thành nghĩa vụ về thủ tục đăng ký, đã được lựa chọn tham gia Đoàn nhưng rút không tham gia sau ngày 15/10/2024 không được hoàn trả tiền đặt cọc, Ban tổ chức sẽ sử dụng khoản đặt cọc này để phục vụ chi phí cho việc tổ chức Đoàn.
  - + Đối với các cơ quan, doanh nghiệp đã tham gia Đoàn, thực hiện đúng, đủ quy định của Ban tổ chức sẽ được hoàn trả tiền đặt cọc còn thừa sau khi kết thúc chương trình Đoàn.

## 8. Các nghĩa vụ của cơ quan, doanh nghiệp tham gia Đoàn

- Hoàn thành hồ sơ đăng ký tham gia và thực hiện nghiêm các nội quy và quy định của Ban tổ chức.
- Sau khi kết thúc chương trình, trong vòng 05 ngày các cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp tham gia Đoàn phải gửi báo cáo kết quả (theo mẫu quy định) về Trung tâm Khuyến công và Xúc tiến thương mại.

## 9. Yêu cầu về hồ sơ đăng ký tham gia Đoàn

- Giấy đăng ký kinh doanh, giấy phép thành lập (sao y bản chính, có dấu của đơn vị).
- Đơn đăng ký tham gia Đoàn (theo mẫu của Ban tổ chức).
- Quyết định cử nhân sự tham gia Đoàn.
- Hồ sơ giới thiệu cơ quan, doanh nghiệp.

Trung tâm Khuyến công và Xúc tiến thương mại trân trọng kính mời Quý cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp đăng ký tham gia. Thời hạn đăng ký trước ngày 10/10/2024.

**Thông tin đăng ký xin liên hệ:** Trung tâm Khuyến công và Xúc tiến thương mại Gia Lai; Địa chỉ: Tầng 8, 17 Trần Hưng Đạo - Tp.Pleiku - Gia Lai; Điện thoại: 0905971567; Email: [gialaitpc@gmail.com](mailto:gialaitpc@gmail.com).

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Lãnh đạo Trung tâm;
- Lưu: VT, XTTM.

**GIÁM ĐỐC**



TRUNG TÂM  
KHUYẾN CÔNG  
VÀ XÚC TIẾN  
THƯƠNG MẠI  
GIÁM ĐỐC

Nguyễn Thị Bích Thu

**PHIẾU ĐĂNG KÝ THAM GIA ĐOÀN GIAO DỊCH THƯƠNG MẠI  
TẠI SEOUL, HÀN QUỐC NĂM 2024**

*Thời gian dự kiến từ ngày 06 đến ngày 09 tháng 10 năm 2024*

Đơn vị tổ chức: Trung tâm Khuyến công và Xúc tiến Thương mại Gia Lai

**Kính gửi: Ban Tổ chức**

**1. Thông tin chung:**

Tên đơn vị:	
Tiếng Việt:	
Tiếng Anh:	
Tên giao dịch:	
Địa chỉ:	
Mã số thuế:	Năm thành lập:
Điện thoại:	Fax:
E-mail:	Website:
Loại hình tổ chức	<input type="checkbox"/> DN Nhà nước <input type="checkbox"/> DN tư nhân <input type="checkbox"/> DN có vốn đầu tư nước ngoài <input type="checkbox"/> Tổ chức xúc tiến thương mại <input type="checkbox"/> Cơ quan quản lý Nhà nước
Loại hình kinh doanh	<input type="checkbox"/> Sản xuất <input type="checkbox"/> Xuất khẩu <input type="checkbox"/> Nhập khẩu <input type="checkbox"/> Tư vấn <input type="checkbox"/> Khác (nêu rõ) .....
Các lĩnh vực hoạt động, kinh doanh chính	
Số lượng lao động:	

**2. Đăng ký nhân sự tham dự giao thương:**

**Đề nghị cung cấp thông tin chi tiết của từng cá nhân tham gia Đoàn và bản photo trang thông tin nhân thân trong hộ chiếu.**

**Thông tin cá nhân**

Họ và tên	Chức danh	Điện thoại liên hệ	Ngày sinh	Số hộ chiếu (công vụ hay phổ thông)	Ngày cấp/ Ngày hết hạn

1					
2					

**Kinh nghiệm công tác:**

Họ và tên	Thời gian làm việc tại đơn vị	Kinh nghiệm tham gia hội chợ nước ngoài, giao dịch với đối tác nước ngoài	Nghiệp vụ ngoại thương	Trình độ ngoại ngữ
1				
2				

**3. Dịch vụ cần hỗ trợ:**

<input type="checkbox"/> Visa	<input type="checkbox"/> Dịch vụ lưu trú (khách sạn, đi lại...)	<input type="checkbox"/> Phiên dịch
<input type="checkbox"/> Khác (nêu rõ) .....		

**4. Mục tiêu giao thương với các đối tác tại thị trường đến**

1.
2.

**5. Chúng tôi biết tới chương trình giao thương này qua nguồn tin sau**

- |                                                 |                                                |                                                 |
|-------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Thư mời từ Ban tổ chức | <input type="checkbox"/> Sở Công Thương        | <input type="checkbox"/> Website Bộ Công Thương |
| <input type="checkbox"/> Báo/tạp chí            | <input type="checkbox"/> Website Cục TMĐT      | <input type="checkbox"/> Nguồn khác.....        |
| <input type="checkbox"/> DN khác giới thiệu     | <input type="checkbox"/> Hiệp hội doanh nghiệp |                                                 |

**6. Hồ sơ đăng ký: Chúng tôi gửi hồ sơ đăng ký như sau:**

- Giấy đăng ký kinh doanh, giấy phép thành lập (sao y bản chính, có dấu của đơn vị).
- Đơn đăng ký tham gia Đoàn (theo mẫu của Ban tổ chức).
- Quyết định cử nhân sự tham gia Đoàn.
- Hồ sơ giới thiệu cơ quan, doanh nghiệp.

**7. Chúng tôi cam kết chấp hành nghiêm nội quy của Ban tổ chức và các quy định pháp luật liên quan về việc xuất nhập cảnh và cử người đi công tác ở nước ngoài./.**

....., ngày.... tháng.... năm 2024

**Thủ trưởng đơn vị**  
(Ký tên, đóng dấu)